

Dentistry 7.1 Protocole d'endodontie pour l'assistante

Protocole d'endodontie pour l'assistante



1. Watch the video and answer the related questions.

Video: <https://www.youtube.com/watch?v=YJlOIl5yzlM>

Carie	(Cavity)	Composite	(Composite)
Molaire	(Molar)	Polymérisation	(Polymerization)
Nerf	(Nerve)	Pulpe	(Pulp)
Émail	(Enamel)	Canaux	(Canals)
Dentine	(Dentin)	Instruments rotatifs	(Rotary instruments)
Profondeur des canaux	(Canal depth)	Désinfection	(Disinfection)
Instrument	(Instrument)	Obturation	(Filling)
Lime	(File)	Sillons	(Grooves)
Instrument en crochet	(Hooked instrument)	Cuspides	(Cusps)
Gutta percha	(Gutta-percha)	Résultat esthétique	(Aesthetic result)
Gutta	(Gutta)	Résultat fonctionnel	(Functional result)
Restauration au composite	(Composite restoration)		

- Jusqu'à où la carie profonde s'est-elle étendue dans la dent ?
 - Seulement dans l'émail
 - Uniquement sur la gencive
 - Seulement dans la dentine
 - Jusqu'au nerf
- Quel instrument permet de mesurer en temps réel la longueur des canaux ?
 - Un détartreur à ultrasons
 - Un miroir buccal
 - Une lime avec un instrument en crochet
 - Une seringue à anesthésie
- Avec quel matériau les canaux sont-ils obturés pour assurer l'étanchéité ?
 - Avec du plâtre dentaire
 - Avec de l'amalgame
 - Avec de la céramique
 - Avec des cônes de gutta percha
- Quel est l'objectif principal de la restauration au composite après le traitement endodontique ?
 - Reconstituer l'esthétique de la dent
 - Corriger l'alignement de toute l'arcade
 - Blanchir toutes les dents
 - Remplacer la molaire par un implant

1-d 2-c 3-d 4-a

2. Read the dialogue and answer the questions.

Protocole d'endodontie au cabinet

Endodontic protocol in the clinic

Le dentiste: Je vais vous expliquer mon protocole d'endodontie, pour que vous sachiez quoi préparer à chaque étape.

(I'll explain my endodontic protocol so you know what to prepare at each step.)

L'assistante: Très bien docteur, je vous écoute.	<i>(Very good, doctor — I'm listening.)</i>
Le dentiste: D'abord, il me faut la turbine montée avec une fraise ronde diamantée pour l'accès initial.	<i>(First, I need the high-speed handpiece fitted with a round diamond bur for the initial access.)</i>
L'assistante: D'accord. Et ensuite ?	<i>(Okay. And after that?)</i>
Le dentiste: Ensuite, vous me passez la fraise ENDO-Z pour élargir, sans toucher le plancher caméral.	<i>(Next, hand me the ENDO Z bur to enlarge the access without touching the chamber floor.)</i>
L'assistante: Très bien. Puis les limes manuelles 08 et 10 avec la règle endodontique ?	<i>(All right. Then the manual files size 08 and 10 with the endodontic ruler?)</i>
Le dentiste: Exactement. Préparez aussi la seringue d'hypochlorite avec une aiguille latérale.	<i>(Exactly. Also prepare the hypochlorite syringe with a side vented needle.)</i>
L'assistante: Le localisateur d'apex doit être branché et vérifié, c'est bien ça ?	<i>(The apex locator should be plugged in and checked, correct?)</i>
Le dentiste: Oui, et le capteur doit être prêt pour la radio périapicale.	<i>(Yes, and the sensor must be ready for the periapical radiograph.)</i>
L'assistante: Après la mise en forme, je prépare les pointes de papier et les cônes de gutta-percha.	<i>(After shaping, I'll prepare the paper points and the gutta percha cones.)</i>
Le dentiste: Très bien, et vous mélangez le ciment endodontique juste avant l'obturation.	<i>(Good. Mix the endodontic sealer just before obturation.)</i>
L'assistante: Je prépare aussi les condenseurs et la source de chaleur pour couper les excès de gutta.	<i>(I'll also prepare the condensers and the heat source to trim the excess gutta percha.)</i>
Le dentiste: Parfait. Et pour la fermeture, nous mettons un matériau provisoire étanche et un coton sec.	<i>(Perfect. For the temporary closure, we'll place a waterproof provisional material and a dry cotton pellet.)</i>
L'assistante: Compris docteur, je pourrai maintenant anticiper chaque étape de vos endos.	<i>(Understood, doctor — I can now anticipate each step of your endodontic procedures.)</i>

1. Où se passe la scène de ce dialogue ?

- | | |
|---|---|
| a. Dans une conférence sur l'orthodontie | b. Dans une pharmacie, avant l'achat de médicaments |
| c. Dans un cabinet dentaire, avant un traitement endodontique | d. Dans une salle d'attente avec un patient anxieux |

2. Quel est le premier instrument demandé par le dentiste ?

- | | |
|---|---------------------------|
| a. La fraise ENDO-Z | b. Le localisateur d'apex |
| c. La turbine avec une fraise ronde diamantée | d. Les limes rotatives |

1-c 2-c